KINH ÐAÏI BAÙT-NHAÕ BA-LA-MAÄT-ÐA

**QUYEÅN 299**

**Phaåm 39: COÂNG ÐÖÙC KHOÙ LAÕNH HOÄI (3)**

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh saâu xa nôi möôøi löïc cuûa Phaät laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh saâu xa cuûa boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh saâu xa nôi möôøi löïc cuûa Phaät thì chaúng phaûi laø möôøi löïc cuûa Phaät; vì taùnh saâu xa cuûa boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng thì chaúng phaûi laø boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh saâu xa cuûa phaùp khoâng queân maát laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh saâu xa cuûa taùnh luoân luoân xaû laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù- lôïi Töû, vì taùnh saâu xa cuûa phaùp khoâng queân maát thì chaúng phaûi laø phaùp khoâng queân maát; vì taùnh saâu xa cuûa taùnh luoân luoân xaû thì chaúng phaûi laø taùnh luoân luoân xaû.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh saâu xa cuûa trí Nhaát thieát laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh saâu xa cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh saâu xa cuûa trí Nhaát thieát thì chaúng phaûi laø trí Nhaát thieát; vì taùnh saâu xa cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng thì chaúng phaûi laø trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh saâu xa cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh saâu xa cuûa taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh saâu xa cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni thì chaúng phaûi laø taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni; vì taùnh saâu xa cuûa taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa thì chaúng phaûi laø taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh saâu xa cuûa quaû Döï löu laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh saâu xa cuûa quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh saâu xa cuûa quaû Döï löu thì chaúng phaûi laø quaû Döï löu; vì taùnh saâu xa cuûa quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn thì chaúng phaûi laø quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh saâu xa cuûa quaû vò Ñoäc giaùc laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh saâu xa cuûa quaû vò Ñoäc giaùc thì chaúng phaûi laø quaû vò Ñoäc giaùc.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh saâu xa cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh saâu xa cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt thì chaúng phaûi laø taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh saâu xa cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì

sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh saâu xa cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät thì chaúng phaûi laø quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät.

Laïi nöõa, naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa saéc laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa thoï, töôûng, haønh, thöùc laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa saéc thì chaúng phaûi laø saéc; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa thoï, töôûng, haønh, thöùc thì chaúng phaûi laø thoï, töôûng, haønh, thöùc.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa nhaõn xöù laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa nhaõn xöù thì chaúng phaûi laø nhaõn xöù; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù thì chaúng phaûi laø nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa saéc xöù laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa saéc xöù thì chaúng phaûi laø saéc xöù; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù thì chaúng phaûi laø thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa nhaõn giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa saéc giôùi, nhaõn thöùc giôùi vaø nhaõn xuùc cuøng caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa nhaõn giôùi thì chaúng phaûi laø nhaõn giôùi; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa saéc giôùi cho ñeán caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra thì chaúng phaûi laø saéc giôùi cho ñeán caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa nhó giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa thanh giôùi, nhó thöùc giôùi vaø nhó xuùc cuøng caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa nhó giôùi thì chaúng phaûi laø nhó giôùi; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa thanh giôùi cho ñeán caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra thì chaúng phaûi laø thanh giôùi cho ñeán caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa tyû giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa höông giôùi, tyû thöùc giôùi vaø tyû xuùc cuøng caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa tyû giôùi thì chaúng phaûi laø tyû giôùi; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa höông giôùi cho ñeán caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra thì chaúng phaûi laø höông giôùi cho ñeán caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa thieät giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa vò giôùi, thieät thöùc giôùi vaø thieät xuùc cuøng caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa thieät giôùi thì chaúng phaûi laø thieät giôùi; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa vò giôùi cho ñeán caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra thì chaúng phaûi laø vò giôùi cho ñeán caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa thaân giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa xuùc giôùi, thaân thöùc giôùi vaø thaân xuùc cuøng caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa thaân giôùi thì chaúng phaûi

laø thaân giôùi; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa xuùc giôùi cho ñeán caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra thì chaúng phaûi laø xuùc giôùi cho ñeán caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa yù giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp giôùi, yù thöùc giôùi vaø yù xuùc cuøng caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa yù giôùi thì chaúng phaûi laø yù giôùi; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp giôùi cho ñeán caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra thì chaúng phaûi laø phaùp giôùi cho ñeán caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa ñòa giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa thuûy, hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa ñòa giôùi thì chaúng phaûi laø ñòa giôùi; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa thuûy, hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi thì chaúng phaûi laø hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa voâ minh laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa haønh, thöùc, danh saéc, luïc xöù, xuùc, thoï, aùi, thuû, höõu, sinh, laõo töû, saàu bi khoå öu naõo laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa voâ minh thì chaúng phaûi laø voâ minh; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa haønh cho ñeán laõo töû, saàu bi khoå öu naõo thì chaúng phaûi laø haønh cho ñeán laõo töû, saàu bi khoå öu naõo.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa Boá thí ba-la-maät-ña laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa Boá thí ba- la-maät-ña thì chaúng phaûi laø Boá thí ba-la-maät-ña; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa Tònh giôùi cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña thì chaúng phaûi laø Tònh giôùi cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp khoâng beân trong laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng khoâng ñoåi khaùc, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töï töôùng, phaùp khoâng coäng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp, phaùp khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng töï taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp khoâng beân trong thì chaúng phaûi laø phaùp khoâng beân trong; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp khoâng beân ngoaøi cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh thì chaúng phaûi laø phaùp khoâng beân ngoaøi cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh

taùnh khoù suy löôøng cuûa chaân nhö laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp giôùi, phaùp taùnh, taùnh khoâng hö voïng, taùnh chaúng ñoåi khaùc, taùnh bình ñaúng, taùnh ly sinh, phaùp ñònh, phaùp truï, thaät teá, caûnh giôùi hö khoâng, caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa chaân nhö thì chaúng phaûi laø chaân nhö; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp giôùi cho ñeán caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn thì chaúng phaûi laø phaùp giôùi cho

ñeán caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa Thaùnh ñeá khoå laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù- lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa Thaùnh ñeá khoå thì chaúng phaûi laø Thaùnh ñeá khoå; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo thì chaúng phaûi laø Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa boán Tónh löï laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa boán Tónh löï thì chaúng phaûi laø boán Tónh löï; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc thì chaúng phaûi laø boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa taùm Giaûi thoaùt laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa taùm Giaûi thoaùt thì chaúng phaûi laø taùm Giaûi thoaùt; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù thì chaúng phaûi laø taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa boán Nieäm truï laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa boán Nieäm truï thì chaúng phaûi laø boán Nieäm truï; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo thì chaúng phaûi laø boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän laø tu haønh Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng thì chaúng phaûi laø phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän thì chaúng phaûi laø phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa möôøi ñòa Boà-taùt laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa möôøi ñòa Boà-taùt thì chaúng phaûi laø möôøi ñòa Boà-taùt.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa naêm loaïi maét laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa saùu pheùp thaàn thoâng laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa naêm loaïi maét thì chaúng phaûi laø naêm loaïi maét; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa saùu pheùp thaàn thoâng thì chaúng phaûi laø saùu pheùp thaàn thoâng.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng nôi möôøi löïc cuûa Phaät laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng nôi möôøi löïc cuûa Phaät thì chaúng phaûi laø möôøi löïc cuûa Phaät; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng thì chaúng phaûi laø boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp khoâng queân maát laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa taùnh luoân luoân xaû laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa phaùp khoâng queân maát thì chaúng phaûi laø phaùp khoâng queân maát; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa taùnh luoân luoân xaû thì chaúng phaûi laø taùnh luoân luoân xaû.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa trí Nhaát thieát laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa trí Nhaát thieát thì chaúng phaûi laø trí Nhaát thieát; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng thì chaúng phaûi laø trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni thì chaúng phaûi laø taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa thì chaúng phaûi laø taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa quaû Döï löu laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa quaû Döï löu thì chaúng phaûi laø quaû Döï löu; vì taùnh khoù suy löôøng cuûa quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn thì chaúng phaûi laø quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa quaû vò Ñoäc giaùc laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa quaû vò Ñoäc giaùc thì chaúng phaûi laø quaû vò Ñoäc giaùc.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt thì chaúng phaûi laø taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh khoù suy löôøng cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh khoù suy löôøng cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät thì chaúng phaûi laø quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät.

Laïi nöõa, naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa saéc laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa thoï, töôûng, haønh, thöùc laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa saéc thì chaúng phaûi laø saéc; vì taùnh voâ löôïng cuûa thoï, töôûng, haønh, thöùc thì chaúng phaûi laø thoï, töôûng, haønh, thöùc.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa nhaõn xöù laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa nhaõn xöù thì chaúng phaûi laø nhaõn xöù; vì taùnh voâ löôïng cuûa nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù thì chaúng phaûi laø nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa saéc xöù laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa saéc xöù thì chaúng phaûi laø saéc xöù; vì taùnh voâ löôïng cuûa thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù thì chaúng phaûi laø thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa nhaõn giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa saéc giôùi, nhaõn thöùc giôùi vaø nhaõn xuùc cuøng caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa nhaõn giôùi thì chaúng phaûi laø nhaõn giôùi; vì taùnh voâ löôïng cuûa saéc giôùi cho ñeán caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra thì chaúng phaûi laø saéc giôùi cho ñeán caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa nhó giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa thanh giôùi, nhó thöùc giôùi vaø nhó xuùc cuøng caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa nhó giôùi thì chaúng phaûi laø nhó giôùi; vì taùnh voâ löôïng cuûa thanh giôùi cho ñeán caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra thì chaúng phaûi laø thanh giôùi cho ñeán caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa tyû giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa höông giôùi, tyû thöùc giôùi vaø tyû xuùc cuøng caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa tyû giôùi thì chaúng phaûi laø tyû giôùi; vì taùnh voâ löôïng cuûa höông giôùi cho ñeán caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra thì chaúng phaûi laø höông giôùi cho ñeán caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa thieät giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa vò giôùi, thieät thöùc giôùi vaø thieät xuùc cuøng caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa thieät giôùi thì chaúng phaûi laø thieät giôùi; vì taùnh voâ löôïng cuûa vò giôùi cho ñeán caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra thì chaúng phaûi laø vò giôùi cho ñeán caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa thaân giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa xuùc giôùi, thaân thöùc giôùi vaø thaân xuùc cuøng caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa thaân giôùi thì chaúng phaûi laø thaân giôùi; vì taùnh voâ löôïng cuûa xuùc giôùi cho ñeán caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra thì chaúng phaûi laø xuùc giôùi cho ñeán caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa yù giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa phaùp giôùi, yù thöùc giôùi vaø yù xuùc cuøng caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra laø tu haønh Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa yù giôùi thì chaúng phaûi laø yù giôùi; vì taùnh voâ löôïng cuûa phaùp giôùi cho ñeán caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra thì chaúng phaûi laø phaùp giôùi cho ñeán caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa ñòa giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa thuûy, hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa ñòa giôùi thì chaúng phaûi laø ñòa giôùi; vì taùnh voâ löôïng cuûa thuûy,

hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi thì chaúng phaûi laø hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa voâ minh laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa haønh, thöùc, danh saéc, luïc xöù, xuùc, thoï, aùi, thuû, höõu, sinh, laõo töû, saàu bi khoå öu naõo laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa voâ minh thì chaúng phaûi laø voâ minh; vì taùnh voâ löôïng cuûa haønh cho ñeán laõo töû, saàu bi khoå öu naõo thì chaúng phaûi laø haønh cho ñeán laõo töû, saàu bi khoå öu naõo.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa Boá thí ba-la-maät-ña laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña laø tu haønh Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa Boá thí ba-la-maät-ña thì chaúng phaûi laø Boá thí ba-la-maät-ña; vì taùnh voâ löôïng cuûa Tònh giôùi cho ñeán Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña thì chaúng phaûi laø Tònh giôùi cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa phaùp khoâng beân trong laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng khoâng ñoåi khaùc, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töï töôùng, phaùp khoâng coäng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp, phaùp khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng töï taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa phaùp khoâng beân trong thì chaúng phaûi laø phaùp khoâng beân trong; vì taùnh voâ löôïng cuûa phaùp khoâng beân ngoaøi cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh thì chaúng phaûi laø phaùp khoâng beân ngoaøi cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh

voâ löôïng cuûa chaân nhö laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa phaùp giôùi, phaùp taùnh, taùnh khoâng hö voïng, taùnh chaúng ñoåi khaùc, taùnh bình ñaúng, taùnh ly sinh, phaùp ñònh, phaùp truï, thaät teá, caûnh giôùi hö khoâng, caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa chaân nhö thì chaúng phaûi laø chaân nhö; vì taùnh voâ löôïng cuûa phaùp giôùi cho ñeán caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn thì chaúng phaûi laø phaùp giôùi cho ñeán caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa Thaùnh ñeá khoå laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa Thaùnh ñeá khoå thì chaúng phaûi laø Thaùnh ñeá khoå; vì taùnh voâ löôïng cuûa Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo thì chaúng phaûi laø Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa boán Tónh löï laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù- lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa boán Tónh löï thì chaúng phaûi laø boán Tónh löï; vì taùnh voâ löôïng cuûa boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc thì chaúng phaûi laø boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa taùm Giaûi thoaùt laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa taùm Giaûi thoaùt thì chaúng phaûi laø taùm Giaûi

thoaùt; vì taùnh voâ löôïng cuûa taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù thì chaúng phaûi laø taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa boán Nieäm truï laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa boán Nieäm truï thì chaúng phaûi laø boán Nieäm truï; vì taùnh voâ löôïng cuûa boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo thì chaúng phaûi laø boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng thì chaúng phaûi laø phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng; vì taùnh voâ löôïng cuûa phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän thì chaúng phaûi laø phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa möôøi ñòa Boà-taùt laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa möôøi ñòa Boà-taùt thì chaúng phaûi laø möôøi ñòa Boà-taùt.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa naêm loaïi maét laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa saùu pheùp thaàn thoâng laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa naêm loaïi maét thì chaúng phaûi laø naêm loaïi maét; vì taùnh voâ löôïng cuûa saùu pheùp thaàn thoâng thì chaúng phaûi laø saùu pheùp thaàn thoâng.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng nôi möôøi löïc cuûa Phaät laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng nôi möôøi löïc cuûa Phaät thì chaúng phaûi laø möôøi löïc cuûa Phaät; vì taùnh voâ löôïng cuûa boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng thì chaúng phaûi laø boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa phaùp khoâng queân maát laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa taùnh luoân luoân xaû laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa phaùp khoâng queân maát thì chaúng phaûi laø phaùp khoâng queân maát; vì taùnh voâ löôïng cuûa taùnh luoân luoân xaû thì chaúng phaûi laø taùnh luoân luoân xaû.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa trí Nhaát thieát laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù- lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa trí Nhaát thieát thì chaúng phaûi laø trí Nhaát thieát; vì taùnh voâ löôïng cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng thì chaúng phaûi laø trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa taát caû phaùp moân Ñaø- la-ni laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni thì chaúng phaûi laø taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni; vì taùnh voâ löôïng cuûa taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa thì chaúng phaûi laø taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa quaû Döï löu laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù- lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa quaû Döï löu thì chaúng phaûi laø quaû Döï löu; vì taùnh voâ löôïng cuûa quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn thì chaúng phaûi laø quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa quaû vò Ñoäc giaùc laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa quaû vò Ñoäc giaùc thì chaúng phaûi laø quaû vò Ñoäc giaùc.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh taùnh voâ löôïng cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Xaù- lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt thì chaúng phaûi laø taát caû haïnh Ñaïi Boà- taùt.

Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng haønh

taùnh voâ löôïng cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät laø tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña. Vì sao? Naøy Xaù-lôïi Töû, vì taùnh voâ löôïng cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät thì chaúng phaûi laø quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät.

Baáy giôø, Xaù-lôïi Töû baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá ñaõ raát saâu xa, khoù suy löôøng, voâ löôïng, khoù coù theå tin hieåu thì chaúng neân noùi tröôùc haøng Boà-taùt môùi tu hoïc Ñaïi thöøa vì khi hoï thoaùng nghe Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy, loøng sinh kinh hoaøng, sôï haõi, nghi hoaëc, chaúng theå tin hieåu, chæ neân noùi tröôùc haøng Boà-taùt ôû ñòa vò khoâng thoaùi chuyeån, vì khi hoï nghe Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa nhö theá, loøng chaúng kinh, chaúng sôï, chaúng haõi, cuõng khoâng nghi hoaëc; nghe roài tin hieåu, thoï trì, ñoïc tuïng, tö duy theo nhö lyù, vì ngöôøi dieãn noùi.

Khi aáy, Thieân ñeá Thích hoûi Xaù-lôïi Töû:

–Thöa Ñaïi ñöùc, neáu ôû tröôùc haøng Boà-taùt môùi tu hoïc Ñaïi thöøa maø noùi Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña saâu xa nhö theá thì coù loãi gì?

Xaù-lôïi Töû ñaùp:

–Naøy Kieàu-thi-ca, neáu ôû tröôùc haøng Boà-taùt môùi tu hoïc Ñaïi thöøa maø noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa nhö theá thì khi nghe hoï seõ kinh hoaøng, sôï haõi, nghi hoaëc chaúng theå tin hieåu, hoaëc sinh taâm huûy baùng; do söï taïo taùc aáy laøm taêng tröôûng môùi chieâu caûm caùc nghieäp ñoïa vaøo coõi aùc, chìm ñaém theo ba ñöôøng aùc; ôû laâu trong neûo sinh töû, khoù ñaït ñöôïc quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Vì theá chaúng neân ôû tröôùc Boà-taùt môùi tu hoïc kia maø noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa.

Thieân ñeá Thích laïi hoûi Cuï thoï Xaù-lôïi Töû:

–Thöa Ñaïi ñöùc, coù vò Ñaïi Boà-taùt naøo chöa ñöôïc thoï kyù maø khi nghe Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa nhö theá, chaúng kinh, chaúng sôï, chaúng haõi chaêng?

Xaù-lôïi Töû ñaùp:

–Coù ñaáy! Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt aáy chaúng bao laâu seõ ñöôïc thoï kyù quaû vò Ñaïi Boà-ñeà. Naøy Kieàu-thi-ca, neáu Ñaïi Boà-taùt nghe noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa nhö theá maø taâm chaúng kinh, chaúng sôï, chaúng haõi thì neân bieát, Ñaïi Boà-taùt aáy ñaõ ñöôïc thoï kyù quaû vò Giaùc ngoä cao toät, neáu chöa ñöôïc thoï kyù thì chaúng qua moät hoaëc hai caûnh giôùi Phaät, nhaát ñònh seõ ñöôïc thoï kyù quaû vò Giaùc ngoä cao toät.

Baáy giôø, Phaät baûo Xaù-lôïi Töû:

–Ñuùng vaäy, ñuùng nhö oâng ñaõ noùi! Naøy Xaù-lôïi Töû, neáu Ñaïi Boà-taùt töø laâu ñaõ hoïc

Ñaïi thöøa, töø laâu ñaõ phaùt ñaïi nguyeän, töø laâu ñaõ tu saùu phaùp Ba-la-maät-ña, töø laâu ñaõ cuùng döôøng chö Phaät, töø laâu ñaõ phuïng söï caùc baäc thieän höõu, thì khi nghe noùi Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña nhö theá taâm chaúng kinh, chaúng sôï, chaúng haõi; nghe roài tin hieåu, thoï trì ñoïc tuïng, tö duy ñuùng theo lyù, vì ngöôøi dieãn noùi, hoaëc tuøy söùc tu haønh theo nhö ñieàu ñaõ neâu baøy.

